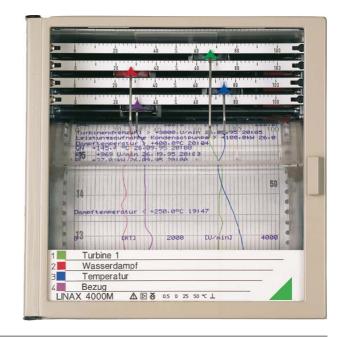


3-348-794-03

Applications

The configurable continuous-line recorder LINAX 4000M serves to record slowly changing measured quantities. DC current, DC voltage, thermocouples as well as resistance thermometers (Pt 100) can be connected directly.

Alphanumeric texts can be printed out on the recording chart. The recorder is meant for installation in panels.



Essential features

- 1 to 4 line channels
- 1 to 3 line channels and one printer channel for data recording and text printout
- Format 144 mm x 144 mm, mounting depth 250 mm
- Combined recording table for roll chart (32 m) or fanfold chart (16 m)
- RS-485 interface
- Measuring channels electrically isolated
- 2 limits per measuring channel

Description

The LINAX 4000M is a microprocessor-controlled, continuous-line recorder. It is supplied in two different versions:

- 1 to 4 line channels
- 1 to 3 line channels and one printer channel

The recorder is connected to transducers and/or directly to sensors such as thermocouples or resistance thermometers.

Matching of the recorder to the task is made via the internal keyboard or via the serial interface.

Additional functions such as text printout and event markers increase the information content of the process quantities for which a protocol can be established. Alarm message and remote control make the LINAX 4000M a unit for versatile use.

Applied rules and standards

A) International standards

IEC 484	Potentiometric recorders
IEC 61010-1	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use Part 1:General requirements
IEC 664	Overvoltage category, degree of pollution
IEC 68-2-6	Mechanical stress (vibrations)
IEC 68-2-27	Mechanical stress (shock)
EN 60529	Test instruments and test procedures Degrees of protection provided by enclosures (IP code)
EN 61326-1	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use – EMC requirements – Part 1: General requirements
IEC 721-3-3	Climatic environmental conditions
IEC 742	$\label{lem:solution} Isolating \ transformers \ - \\ requirements$

B) German standards

DIN 43802	Scales
DIN 16234	Recording paper
DIN 43831	Cases
DIN 43834	Device fasteners
DIN VDE 0551-1	Transformers and safety transformers
DIN VDE 0100-410	Protection against shock currents
DIN VDE 0106-101	Basis requirements for protective separation

Symbols and their meaning

Symbol	Meaning
X1n / X1	Lower range limit nom. range / lower range limit
X2n / X2	Upper range limit nom. range / upper range limit
X2n - X1n / X2 - X1	Range span nom. range / range span

Technical data

Analog inputs

Standard version

DC current	020 mA; Ri = $50~\Omega$ 420 mA; Ri = $50~\Omega$ $\pm~20$ mA; Ri = $50~\Omega$
DC voltage	\pm 10 V; Ri = 1 M Ω

Universal version

DC current	020 mA; Ri = $50~\Omega$ 420 mA; Ri = $50~\Omega$ $\pm~20$ mA; Ri = $50~\Omega$
DC voltage	\pm 20 V; Ri = 1 M Ω \pm 75 mV; Ri \geq 2 M Ω
Thermocouples, $\mbox{Ri} \geq \mbox{ 2 M} \mbox$	Type T 0 +400 °C Type J 0 +1200 °C

Thermocouples, $\text{Ri} \geq \ 2 \ \text{M}\Omega$	Type L 0 +900 °C Type K 0 +1372 °C Type E 0 +1000 °C Type S 0 +1769 °C Type R 0 +1769 °C Type B 100 +1820 °C Cold junction compensation internally or externally parameterizeable
Resistance thermometer Pt 100	−50 +500 °C; −50 150 °C
With 2-wire connection With 3-wire connection	Lead resistance 10 Ω max. Lead resistance 40 Ω max.

Lower range limit can be parameterized from X1n ... X1n + 0,8(X2n - X1n) and range span can be parameterized from

0,2(X2n - X1n) ... (X2n - X1n).

Deadband 0.25 % of range span 2 s

Setting time Attenuation of the

meas. value with low-pass filter of 1st order;

Time constant 0 ... 60 s/meas. chann., can be parameterized Root-extra. function can be parameterized with DC current and DC voltage measuring ranges

Reference conditions

Ambient temperature	25 °C ± 1 K
Relative humidity	45 75 %
Auxiliary voltage	Hn \pm 2 %, nominal frequency \pm 2 %
Mounting position	Front upright ± 2°
Warm-up time	30 min

Accuracy

Deviation for line channels acc. to IEC 483	Class 0.5 referred to range span
With displacement of lower range limit and/or upper range limit additionally	$\pm (0.1 \% \times \frac{\chi_{2n} - \chi_{1n}}{\chi_{2} - \chi_{1}} - 0.1)$
Data recording with printer system according to IEC 484	Class 1 referred to range span
With internal cold junction compen sation	± 4 K, additionally

Variations

Temperature	0.2 %/10 K, additionally 0.1 %/10 K with connect. to thermocouple		
Humidity	Note influence on recording paper according to DIN 16234		
Auxiliary voltage Hn	0.1 % at 24 V AC/DC ± 20 % 0.1 % at 24 V AC +10 % / -15 % 0.1 % at 115 V AC +10 % / -15 % 0.1 % at 230 V AC +10 % / -15 %		
AC interference voltages (see perm. interference voltages)	0.5 % of range span		
Magnetic field of external origin 0.5 mT	0.5 % of range span		
$ \begin{array}{llllllllllllllllllllllllllllllllllll$	During and after the effect \pm 0.5 % of range span		

LINAX 4000M

Continuous-line recorder

Real-time clock

Function maintained in the case of power failure: 5 days (cond.)

Options (code GA001)

Binary inputs

Number 4 (speed 2, speed off, DI 1, DI 2)

Auxiliary voltage DC 20 ... 24 ...30 V

Input current 6 mA H signal 20 ... 30 V L signal 0 ... 1.3 V

Relay outputs

Four potential-free relay contacts (connected with each other on one side), contact load 30 V / 100 mA.

External speed change

It can be switched between speed 1 and 2 (terminals 901-922); the chart speed can be switched off (terminals 901-912).

Event markers

Only for version with printer channel

Two markers possible

Recording at approx. 2 % and 5 % of the recording width

Standby function

The standby function is activated via a freely selectable binary input.

Paper end signal

With speeds of \geq 120 mm/h, 2 hours before the paper ends. With speeds smaller than < 120 mm/h, at least 8 hours before the paper ends.

Signalling is effected via a freely correlatable relay contact. Output: potential-free contact. When changing the recording paper the length of the chart roll must be entered into the recorder.

Limit monitoring

Two limits per channel for absolute monitoring.

The four internal relays can freely be correlated with the limits. Hysteresis 2 % of range span.

Display

Scale

One graduation per measuring system

Scale face 5 mm wide

Character size 2 mm

Control and display table (only for parameterizing)

Display

5-digit 7-segment display

Size of characters 4 x 7 mm

Operation via 3 keys

Recording

Arrangement of measuring systems and color correlation

Version without printer channel

	1	2	3	4	No. of line channels
green			X	×	
red		×	×	×	
blue	×	×	×	×	
violet				×	

Version with printer channel

		2			No. of channels
A Printer channel	green red blue violet	×			1st channel 2nd channel
			3	Ī	No. of channels
Printer channel	green red blue violet		× × ×		2nd channel 1st channel 3rd channel
				4	No. of channels
Printer channel	green red blue violet			× × ×	3rd channel 2nd channel 1st channel 4th channel

1. Line recording

Fiber recording pen with inkwell of approximately 1.4 ml, line length approximately 1300 m, distance between the tips of the fiber recording pens 2 mm.

2. Printing

A printer system for printing of texts can be installed in place of the lower measuring system. Distance between blue fiber pen and print head 6 mm.

In addition to the text printout, a measured value can be recorded with the printer system.

Recording of the measured value is made in the form of a dotted line with equidistant dot spacing.

Color supply of the print head approx. 1.5×10^6 dots.

Text printout for:

- Eight text lines of 16 characters each.
 Each text line is supplemented with time printout. Resolution cyclic, in parameterizable intervals or event-depending by internal limits or external stimulation (binary inputs).
- 2. Printout of chart speed, date and time.
 Initiation with recorder ON and with a change in chart speed.
- 3. Printout of time and date.

Cyclic initiation, in parameterizable time intervals or event-depending by external stimulation.

4. Printout of actual measured values

Cyclic initiation, in parameterizable time intervals or event-depending by internal/external stimulation.

Printout of double lines correlated with the individual measuring points.

First line: Scaling line with channel designation and printout of the unit.

Second line: Text specific to the measuring point, max. 32 characters.

Listing of all active parameters
 Manual initiation in parameterizing mode.

LINAX 4000M

Continuous-line recorder

Text printout/recording

Maximum possible chart speed with print channel instead of fibre-tip pen	240 mm/h
Size of characters	approx. $1.5 \times 2 \text{ mm}$
Chart speed	2 chart speeds can be parameterized in mm/h: 0/2,5/5/10/20/60/120/240/300/600/1200 can be changed-over and disconnected externally (24 V DC/6 mA)
Recording chart	32 m roll chart or 16 m fanfold chart
Visible chart length	60 mm
Recording width	100 mm (chart width 120 mm, DIN 16230)
Chart intake (with roll chart)	Via automatic paper take-up device (daily tear-off or take-up of the 32 m possible)

Electromagnetic compatibility

The protection goals of the EMC directive 2014/30/EU as to radio interference suppression and as to immunity to interference according to EN 61326-1 are complied with.

Auxiliary voltage

24 V AC/DC ± 20 % or 24/115/230 V AC +10 %/-15 % Frequency range 47.5 ... 63 Hz

Power consumption with max. fitting approx. 20 W/27 VA

RS-485 interface (optionally RS-232 with adapter)

- a) For parameterizing
- b) Linking to host systems for bidirectional data transmission. Data protocol with reference to the PROFIBUS standard.

Climatic suitability

Ambient temperature	0 <u>25</u> 50 °C
Transport and storage temperature	−40 +70 °C
Relative humidity	\leq 75 % annual average max. RH \leq 85 % in function
Climatic class	3K3 acc. to IEC 721-3-3

Electrical safety

Test according to DIN EN 61010-1 (classification VDE 0411) or IEC 61010-1

Measuring category III at the power input and degree of pollution 2 according to VDE 0110, parts 1 and 2 Test voltage

3.75 kV measuring channels to energy supply

2.20 kV protective conductor to energy supply

Functional extra low voltage with protective separation (PELV)

Between power input – measuring channels, control leads, interface cables acc. to VDE 0100 part 410 and VDE 0106 part 101.

Default parameter setting

If individual parameter setting is not specified when ordering a recorder, the LINAX 4000M is delivered with the following default parameter setting:

All measuring channels with 0...20 mA measuring range

Chart speed 1: 20 mm/h Chart speed 2: 120 mm/h

Chart speed 3: Off

Limits are set to end positions (0 and 20 mA).

Attenuation of measured value, zoom, printer and limit functions are inactive. No password entered.

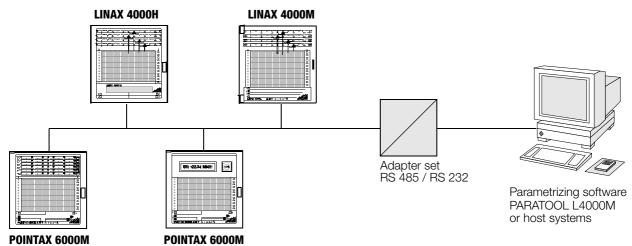
This default parameter setting can be re-initialized independent of the actually set parameters

Scope of delivery

- 1 copy of operating instructions
- 2 fasteners
- 1 chart roll or fanfold pack, inserted in the unit
- 1 fiber recording pen per measuring channel
- 1 print inset (for recorder version with printer channel)

Additionally, depending upon the order: Centering angle bracket for installation in mechanical grids; reading ruler(s)

Example of interlinking



LINAX 4000M

Continuous-line recorder

Connection, case and installation

Electrical connections

Protection type IP 20

Screw and plug terminals for signal inputs, control inputs and limit relay outputs.

Max. wire cross section 2 x 1 mm²

Screw terminals for line connection

Max. wire cross section 4 mm²

RS-485 interface via 9-pin SUB-D plug

Case

Molded material for installation in panels or mechanical grids (see dimensional drawing for dimensions)

Protection type of case (including front)

IP 54 according to EN 60529

Color of case

Silica-gray according to RAL 7032

Front door

Molded material (RAL 7032) with mineral glas or plastics

Fastening of case

With $\tilde{2}$ fasteners (optionally for installation in panel or mechanical grid), centering angle brackets are required for installation in mechanical grids, see BA No. 605

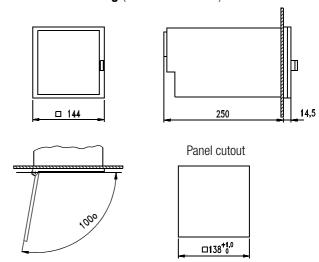
Position of use

Lateral [–30° ... 0 ... +30°], inclined to the rear 20°, to the front 20°

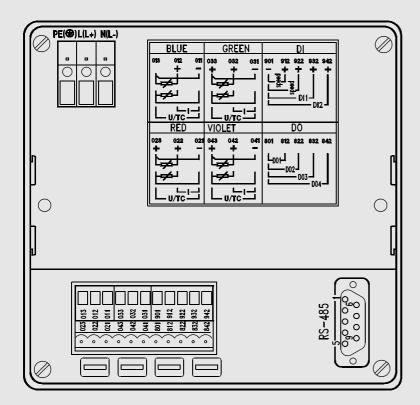
Mounting distance

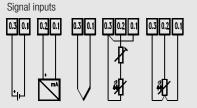
Horizontal or vertical 0 mm, it must be possible to open the door of the case through 100° Weight 3.2 kg, approx.

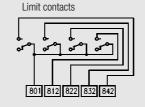
Dimensional drawing (dimensions in mm)

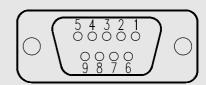


Wiring diagrams









RS 485 interface

Pin 1: Shield Pin 3: RXD (+)

Pin 5: Gnd (reference potential)

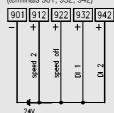
Pin 6: +5 V Pin 8: RXD (-)

For bus operation:

The \pm 5 V voltage on pin 6 is required when the LINAX 4000M is used as bus termination device.

The shield is attached to a plug connector on the recorder case.

Speed circuitry (terminals 901, 912, 922) Binary inputs = depending upon parameter setting for event markers - initiation of text printout (terminals 901, 932, 942)



Order code

Description			,	Article numbe	r	
Continuous-line recorder LINAX 4000M in stand	ard vareign with DC magazing rang	oe for all channels	A4001			
	ard version with Do measuring rang	es for all charillers	A4001			
Front dimensions 144 × 144mm						
Continuous-line recorder LINAX 4000M with uni according to data sheet, measuring range 0 20		nd basic parameter setting		A4002		
Front dimensions 144 \times 144mm						
Continuous-line recorder LINAX 4000M with uni request	versal card (DC an process inputs) a	nd parameter setting as per			A4003	
Front dimensions 144 × 144mm						
	d line channel		AA004			
	1 line channel		AA001			
	2 line channels		AA002			
	3 line channels		AA003			
	4 line channels		AA004			
	1 line channel plus print channel		AA005			
	2 line channels plus print channel		AA006			
	3 line channels plus print channel		AA007			
	1 line channel			AA001	AA001	
	2 line channels			AA001	AA001	
	3 line channels			AA002 AA003	AA002 AA003	
	4 line channels			AA003 AA004	AA003 AA004	
	· mile enamele			70.001	74.60	
	1 line channel plus print channel			AA005	AA005	
	2 line channels plus print channel			AA006	AA006	
	3 line channels plus print channel			AA007	AA007	
D						
Parameter setting						
Parameter setting with standard settings according to data sheet (for article no. A4001)	see page 5		BA000			
Parameter setting as per request within listed I Meas. range (all channels identical) Binary inputs and limits, text lines, time and d		only with GA001 only with AA005,AA006,AA007	BA900			

Cont'd on next page

Order code (cont'd)

Description						Article number	r	
X1n = nom. ran	ge of lower range	e limit						
X2n = nom. ran	ge of upper range	e limit						
Meas. ranges t	or article no. A4	1003						
Meas. range 1	st channel:		Lower range limit X1	Upper range limit X2				
DC current	X1n	X2n						
	0 mA	20 mA	X1 = X1n = 0 mA	X2 = X2n = 20 mA			BA001	
	4 mA	20 mA	X1 = X1n = 4 mA	X2 = X2n = 20 mA			BA002	
	–20 mA	20 mA	X1 = X1n = -20 mA	X2 = X2n = 20 mA			BA003	
			$X1n \le X1 \le X1n+0,8(X2n-X1n)$	$X1+0,2(X2n-X1n) \le X2 \le X2n$			BA913	
DC voltage	X1n	X2n						
90	–75 mV	+75 mV	X1 = X1n = -75 mV	X2 = X2n = 75 mV			BA005	
	–20 V	+20 V	X1 = X1n = -20 V	X2 = X2n = 20 V			BA004	
			$X1n \le X1 \le X1n + 0.8(X2n - X1n)$	$X1+0,2(X2n-X1n) \le X2 \le X2n$			BA914	
				,				
Resist. thermon	neter X1n	X2n						
2-wire	–50 °C	+500 °C	-50 °C ≤ X1 ≤ 390 °C	X1+ 110 °C ≤ X2 ≤ 500 °C			BA901	
2-wire	−50 °C	+150 °C	-50 °C ≤ X1 ≤ 110 °C	X1+ 40 °C ≤ X2 ≤ 150 °C			BA902	
3-wire	–50 °C	+500 °C	-50 °C ≤ X1 ≤ 390 °C	X1+ 110 °C ≤ X2 ≤ 500 °C			BA903	
3-wire	–50 °C	+150 °C	-50 °C ≤ X1 ≤ 110 °C	X1+ 40 °C ≤ X2 ≤ 150 °C			BA904	
Thormogouple	X1n	X2n						
Thermocouple	0°C	400 °C	0 °C ≤ X1 ≤ 320 °C	X1 + 80 °C ≤ X2 ≤ 400 °C			BA905	
Type T								
Type J	0°C	1200 °C	$0 ^{\circ}\text{C} \le X1 \le 960 ^{\circ}\text{C}$ $0 ^{\circ}\text{C} \le X1 \le 720 ^{\circ}\text{C}$	$X1 + 240 ^{\circ}\text{C} \le X2 \le 1200 ^{\circ}\text{C}$			BA906	
Type L	0°C	900 °C		$X1 + 180 ^{\circ}\text{C} \le X2 \le 900 ^{\circ}\text{C}$			BA907	
Type K	0°C	1372 °C	0 °C ≤ X1 ≤ 1097 °C	$X1 + 275 ^{\circ}\text{C} \le X2 \le 1372 ^{\circ}\text{C}$			BA908	
Type E	0°C	1000 °C	0 °C ≤ X1 ≤ 800 °C	$X1 + 200 ^{\circ}\text{C} \le X2 \le 1000 ^{\circ}\text{C}$			BA909	
Type S	0°C	1769 °C	0 °C ≤ X1 ≤ 1415 °C	$X1 + 354 ^{\circ}\text{C} \le X2 \le 1769 ^{\circ}\text{C}$			BA910	
Type R	0°C	1769 °C	0 °C ≤ X1 ≤ 1415 °C	$X1 + 354 ^{\circ}\text{C} \le X2 \le 1769 ^{\circ}\text{C}$			BA911	
Type B	100 °C	1820 °C	100 °C ≤ X1 ≤ 1476 °C	X1 + 344 °C ≤ X2 ≤ 1820 °C			BA912	
Scale 1st chan	nel:		Same as measuring range				BB001	
			Without graduation		BB002	BB002	BB002	
			0 100		BB003	BB003	BB003	
			as per request		BB900	BB900	BB900	
Reading ruler	1st channel:		Without reading ruler		BC000	BC000	BC000	
			Same as scale		BC001	BC001	BC001	
			0 100		BC002	BC002	BC002	
			as per request		BC900	BC900	BC900	

Cont'd on next page

Order code (cont'd)

Description				Article numbe	r	
Measuring range 2nd channel, only for 2-ch	annel or multi-channel versions:					
Same as measuring range 1st channel, but fea	atures CA				CAxxx	
Scale 2nd channel, only for 2-channel or mul	lti-channel versions:					
Same as scale 1st channel, but features CB			CBxxx	CBxxx	CBxxx	
Reading ruler 2nd channel, only for 2-chann	el or multi-channel versions:					
Same as 1st channel, but features CC			CCxxx	CCxxx	CCxxx	
Measuring range 3rd channel, only for 3-cha	annel or four-channel versions:					
Same as measuring range 1st channel, but fea	atures DA				DAxxx	
Scale 3rd channel, only for 3-channel or four	-channel versions:					
Same as scale 1st channel, but features DB			DBxxx	DBxxx	DBxxx	
Reading ruler 3rd channel, only for 3-channel	el or four-channel versions:					
Same as 1st channel, but features DC			DCxxx	DCxxx	DCxxx	
Measuring range 4th channel, only for four-	channel versions:					
Same as measuring range 1st channel, but fea	atures EA				EAxxx	
Scale 4th channel, only for four-channel vers	ions:					
Same as scale 1st channel, but features EB			EBxxx	EBxxx	EBxxx	
Reading ruler 4th channel, only for four-char	nnel versions:					
Same as 1st channel, but features EC			ECxxx	ECxxx	ECxxxx	
Options (binary input, limits)	see page 3	No	GA000	GA000	GA000	
		Yes	GA001	GA001	GA001	
Further a second to a second s					114000	
Further parameters same as parameter prese					HA000	
Further parameters deviating from the param	neter presetting				HA900	
Decording to the	for nell (OO ne)		I/A004	1/4004	1/4004	
Recording type	for roll (32 m)		KA001	KA001	KA001	
	for fanfold pack (16 m)		KA002	KA002	KA002	
Auxiliary voltage:	24 V 85 V AC/DC		LA001	LA001	LA001	
	95 V 240 V AC/DC		LA002	LA002	LA002	
Front door:	Plastic		MA001	MA001	MA001	
	Metal		MA002	MA002	MA002	
Labad	District with OCCOEN METDAWN	TT la se	NACCO	NACCO	NACCO	
Label:	Blank, with GOSSEN METRAWA	.i i i0g0	NA000	NA000	NA000	
	Blank, without logo	almana maint with many 24	NA001	NA001	NA001	
	With inscr. as per request, 1 line	e/meas. point with max. 31 charact.	NA900	NA900	NA900	
Test report	No		PA000	PA000	PA000	
	With factory test certificate M a and reading test certificate B ac	ccording to DIN 55350-18-4.2.2	PA001	PA001	PA001	

Cont'd on next page

Order code (cont'd)

Description		Article number			
Operating instructions	German	RA000	RA000	RA000	
	No	RA001	RA001	RA001	
	English	RA002	RA002	RA002	
	French	RA003	RA003	RA003	
	Italian	RA004	RA004	RA004	

Accessories

Article numbers ending with a letter are complete and need not be commented. Article numbers ending with a **numeral** must be commented with the **following features**.

Description						ldent-N	ummer				
RS232/RS485 Converter	for top-hat rail mounting	A403B									
RS485 Cable	for connection recorder converter (2x 9pole SUB-D plug)	71.002	A420C								
RS232 Cable	for connection converter-PC (2x 9pole SUB-D plug)		711200	GTZ3241	1000R0	0001					
	,										
Scale with heights 5.0 mm	Scale, graduation as per request			A	4130						
Reading ruler, division as	requested					A4120					
Label for measuring point											
3 ,	for LINAX 4000						A4110				
	With GOSSEN METRAWATT logo						AA000				
	Without GOSSEN METRAWATT logo						AA001				
	Channel green without inscription						BA001				
	Channel green with inscription						BA900				
	Channel red without inscription						BB001				
	Channel red with inscription						BB900				
	Channel blue without inscription						BC001				
	Channel blue with inscription						BC900				
	Channel violet without inscrption						BD001				
	Channel violet with inscrption						BD900				
Screw terminal with five of	connectors							A404A			
Screw terminal with three	connectors								A404B		
4 each centering angle (w	vit installation in grid)									A416A	
Bus termination resistors											A409A
Package of 2 × 390 Ohm	and 1 × 150 Ohm										

Consumable items

Article numbers ending with a letter are complete and need not be commented. Article numbers ending with a **numeral** must be commented with the **following features**.

Description					Article nun	nber		
Recording chart, ch	art width 120 mm, recording wi	dth 100 mm						
Chart roll 22 m. gradi	uation 0 100, minimum orderin	a quantity 25 ralls						
Gliait Ioli 32 III, glaut		None	A401A					
	Time graduation / speed	10 mm/h	A401B					
			A401C					
		20 mm/h 60 mm/h	A401D					
		120 mm/h	A401E					
		as per request	A4070					
			CA90					
Chart roll 32 m, with	calibrated graduation, minimum or	dering quantity 25 rolls		A4071				
	Calibrated graduation	as per request		AA900				
	Inscription	as per request		BA900				
	Time graduation / speed	as per request		CA900				
Fanfold pack 16 m, g	raduation 0 100, minimum orde	ering quantity 25 packs						
	Time graduation / speed	ohne				A401L		
		20 mm/h				A401N		
		as per request				A4075		
						CA90		
Fonfold nook 16 m. u	vith calibrated graduation, minimur	n ordering quantity OF n	naka				A4074	
ranioiu pack to iii, w			duns				A4074 AA900	
	Calibrated graduation	as per request					BA900	
	Inscription	as per request						
	Time graduation / speed	as per request					CA900	
Recording styli / pri	nter styli							
Stylus green								A406B
Stylus red								A406A
Stylus blue								A406C
Stylus violet								A406D
Printer stylus violet								A406E

Edited in Germany • Subject to change without notice • A pdf version is available on the internet



Phone +49 911 8602-111 Fax +49 911 8602-777 E-Mail info@gossenmetrawatt.com GMC-I Messtechnik GmbH Südwestpark 15 90449 Nürnberg • Germany www.gossenmetrawatt.com